

« Héliopolis doit être [...] une simple cité rustique où les amateurs d'air et de soleil viendront, dans le calme d'une nature splendide, se reposer des fatigues de la civilisation artificielle des villes, en passant des vacances simples et saines, avec le seul luxe d'un idéal élevé et le seul souci d'une santé robuste. »

“Héliopolis must be [...] a simple rustic city where lovers of air and sun will gather in the calm of a splendid nature to rest from the fatigues of the artificial civilisation of cities, spending simple and healthy holidays with the only luxury being lofty ideals and the only concern being robust health.”